

# Ave Maria (Bach)

Chloë Agnew - Celtic Woman CD + DVD

Živě: *The Original Show* (2005)

*Hudba: Charles François Gounod, Johann Sebastian Bach; Text: tradiční katolická hymna*

Text:	English translation:	Překlad:
<i>Ave Maria ! Gratia plena Dominus tecum Benedicta tu</i>	Hail Mary ! Full of grace The Lord is with thee Blessed art thou	Sláva Marii ! Milosti plná Pán je s Tebou Jsi požehnána
<i>In mulieribus Et benedictus Fructus ventris tui, Jesus</i>	Among women And blessed Is the fruit of thy womb, Jesus	Mezi ženami A požehnán Je plod Tvého života, Ježíš
<i>Sancta Maria Sancta Maria</i>	Holy Mary Holy Mary	Svatá Marie Svatá Marie
<i>Maria, ora pro nobis Nobis peccatoribus</i>	Mary, pray for us For us sinners	Marie, modli se za nás Za nás hříšníky
<i>Nunc et in hora In hora mortis nostrae</i>	Now, and at the hour At the hour of our death	Teď, a ve chvíli Ve chvíli naší smrti
<i>Amen, amen...</i>	Amen, amen...	Ámen, ámen...

# Ave Maria (Schubert)

Chloë Agnew - Believe CD + DVD

Živě: A Christmas Celebration Symphony Tour (2011, 2012), Believe (2012), World Tour (2013)

Hudba: Franz Peter Schubert - pro báseň Waltera Scotta "The Lady of the Lake"; Text: tradiční katolická hymna

Text:	English translation:	Překlad:
<i>Ave Maria ! Gratia plena Maria, gratia plena Maria, gratia plena Ave, ave Dominus Dominus tecum</i>	Hail Mary ! Full of grace Mary, full of grace Mary, full of grace Hail, Hail, the Lord The Lord is with thee	Sláva Marii ! Milosti plná Marie, milosti plná Marie, milosti plná Sláva, sláva Pánu Pán je s Tebou
<i>Benedicta tu in mulieribus Et benedictus Et benedictus fructus ventris Ventrici tui, Jesus</i>	Blessed art thou among women And blessed Blessed is the fruit of the womb Thy womb, Jesus	Jsi požehnána mezi ženami A požehnán Požehnán je plod Tvého života Tvého života, Ježíš
<i>Ave Maria Choir: Ave Maria Mater Dei</i>	Hail Mary Choir: Hail Mary Mother of God	Sláva Marii Sbor: Sláva Marii Matce Boží
<i>Ora pro nobis peccatoribus Ora, ora pro nobis Ora, ora pro nobis Pecatoribus</i>	Pray for us sinners Pray, pray for us Pray, pray for us Sinners	Modli se za nás hříšníky Modli se za nás Modli se za nás Hříšníky
<i>Nunc et in hora mortis In hora mortis nostrae In hora mortis, mortis nostrae In hora mortis nostrae</i>	Now, and at the hour of death The hour of our death The hour of death, of our death The hour of our death	Teď, a ve chvíli smrti Ve chvíli naší smrti Ve chvíli smrti, naší smrti Ve chvíli naší smrti
<i>Ave Maria...</i>	Ave Maria...	Sláva Marii...